

FAITES UNE PAUSE D'INTÉRÊT GÉNÉRAL !



Depuis 20 ans, la **Fédération française des Villages étapes** s'engage pour la **sauvegarde des commerces et services ruraux** et pour la **promotion de l'art de vivre à la française**.

The *Fédération française des Villages étapes* (French Federation of Villages étapes) has been committed to saving rural businesses and services and promoting the French way of life for 20 years.

UN VILLAGE ÉTAPE...

1

dispose d'une offre de **commerces et de services complète** et d'équipements publics adaptés.

has a genuine supply facilities and shops and high quality public facilities.

2

propose un accueil chaleureux par des **professionnels locaux** dans un cadre champêtre à la **vie locale animée** !

offers a welcome by a local tradespeople in a rural setting right with lively local life !

3

a une population inférieure à **5 000 habitants** et est **proche d'une route à grande circulation gratuite**.

has less than 5 000 inhabitants and close to a toll-free road where there is a great deal of traffic.

UNE PAUSE S'IMPOSE...

Grâce au **label Village étape®**, le choix est donné aux automobilistes : s'arrêter sur une aire de service accolée aux routes à fort trafic ou opter pour une **commune labellisée** qui proposera les mêmes services, **l'humain en plus**.

The *Village étape®* label gives motorists the choice of stopping at a service area at the side of roads with a lot of traffic, or opting for an officially approved village which offers the same services, with humans as an added bonus!



VILLAGES ÉTAPES

FAITES UNE PAUSE D'INTÉRÊT GÉNÉRAL !

A : 16 place Jourdan 87000 Limoges
@ : bonjour@village-etape.fr



VILLAGE ÉTAPE est un label d'État, géré par le Ministère de l'Environnement, de l'Énergie et de la Mer

WWW.VILLAGE-ETAPE.FR



FAITES UNE PAUSE D'INTÉRÊT GÉNÉRAL !

46 VILLAGES

PLUS DE 1 500 COMMERÇANTS
vous accueillent

46 VILLAGES ÉTAPES VOUS ACCUEILLENT TOUTE L'ANNÉE

DÉCOUVREZ-LES EN...



VOITURE



CAMPING CAR



MOTO



- | | |
|---|---|
| 01 AUMONT-AUBRAC
A75, sorties 35 et 36 | 20 LA ROCHEFOUCAULD - RN141 |
| 02 BARBEZIEUX-SAINT-HILAIRE
RN10 | 21 LA SOUTERRAINE - RN145 |
| 03 BÉDÉE - RN12 | 22 LAISSAC - RN88 |
| 04 BELLAC - RN147 | 23 LAPALISSE - RN7 |
| 05 BESSINES-SUR-GARTEMPE
A20, sortie 24 | 24 LAUNOIS-SUR-VENCE
A34, sorties 13 et 14 |
| 06 BRENS - A68, sortie 9 | 25 LE CAYLAR - A75, sortie 49 |
| 07 CHAROLLES - RN79 | 26 LIGNY-EN-BARROIS - RN4 |
| 08 DOL-DE-BRETAGNE - RN176 | 27 MAGNAC-BOURG
A20, sortie 41 |
| 09 DOMPIERRE-SUR-BESBRE
RN79 | 28 MASSIAC - A75, sorties 23 et 24 |
| 10 DONZENAC
A20, sorties 47 et 48 | 29 MAULÉON - RN149 |
| 11 DUCEY - A84, sortie 33 | 30 MONTMARIAULT - RN79 |
| 12 ÉGUZON - A20, sortie 20 | 31 MUZILLAC - RN165 |
| 13 ELVEN - RN166 | 32 PIERRE-BUFFIÈRE
A20, sortie 40 |
| 14 FLORAC - RN106 | 33 PLÉLAN-LE-GRAND - RN24 |
| 15 GOUZON - RN145 | 34 PLOMBIÈRES-LES-BAINS
RN57 |
| 16 GRAND-FOUGERAY - RN137 | 35 POUQUES-LES-EAUX
A77, sorties 31 et 32 |
| 17 JOINVILLE - RN67 | 36 ROCROI - RN51 |
| 18 JOSSELIN - RN24 | 37 SAINT-BRICE-EN-COGLÈS
A84, sortie 30 |
| 19 LA CANOURGUE
A75, sortie 40 | 38 SAINT-THÉGONNEC - RN12 |
| | 39 TORIGNI-SUR-VIRE
A84, sortie 40 |
| | 40 TOUROUVRE - RN12 |
| | 41 UZERCHE - A20, sorties 44 et 45 |
| | 42 VATAN - A20, sorties 10a et 10b |
| | 43 VILLEDIEU-LES-POÈLES
A84, sorties 37 et 38 |
| | 44 VILLERS-BOCAGE
A84, sorties 43 et 44 |
| | 45 VIVONNE - RN10 |
| | 46 VOULLÉ - RN149 |

